

## A L' HONNEUR

Notre vice-président, collaborateur et ami Jean LEBLOIS est, une fois de plus, à l'honneur. C'est avec "Em' vié vilôche", un texte en picard, qu'il a remporté le second prix du concours littéraire wallon 86 organisé par l'Association Royale des Ecrivains Wallons dialectaux et francophones. Nos chaleureuses félicitations à l'auteur baséclois qui signe ainsi son troisième succès.

Bernard DUHANT

Voici un extrait de ce texte.

*Tareuri qu'cha va djà bêto fait ène dizaine d'années qu'i z'ont indvinté leu fameus'fusion des communes éyé i m'sâne à vfe qu'les gins d'etchi l'ont co inrôquée à leu go'ier ...*

*Faut dire étou qu'au moumin qu'cha ç'a fait, dauchi, il a o'iu in rude raffut d'tavau l'vilôche ! Nié tel'min pou l'politique, cha non, mais buziez in pau qué l'vilôche d'alloit piért'es'nom ! In nom qui datoit du vié Bon Dié !*

*D'ed'pu bes concalangues dvin les cabarets dusqu'à les pétitions au minisse, on a tout'approuvé pou qu'el vilôche wardiche es'nom.*

*Bah wète ! Ch'est comme si on aroit tapé dvin d'iau pou fait ène boche ! Tout cha toit ingimolé d'in haut : si vo n'twi nié contin ch'toit bon tout l'même ! Eyé quand on a serré ses fesses, i toit trop tord : comme i dit Batisse, el cat avoit mié l'bure !*

*Mais qu'est ch'fuche, l'temps passé est oute, éyé les maucontins ont fini pa printe leu malheûr in pasyinche ...*

*Mais n'savée nié quoi ? Achteûr vlà qu'on soune à messe qu'on va canger in saquant noms à les rues ! Eh bé s'co chi, ch'est co pf qu'à l'aute gampe ! Tant qui z'i sont, qui déloumich'tent les gins étou !*

*Mi, quand j'intinds parler dé c'touliôche-là, cha guertzèle tout tavau mi ! Sans l'vol'wôr, avé més ziés tout grands ouvrés, j'arvois l'vilôche comme ed dvin l'temps ...*

*Nié l'vié vié temps, bié seûr, jé n'l'ai nié couneu, mais tout l'même avec co d'pu qu'chinquante ans d'su les rins, j'd'ai djà vu des canch'mins ! Des toutes sortes, des bons mais des monvais oussi ...*

Je ne vous en dis pas plus pour le moment, cher ami lecteur, puisque j'envisage une publication complète d'un recueil de mes textes patoisants.

Jean LEBLOIS